

# The Standard

AND RIVER PLATE NEWS.

No. 2004—EIGHTH YEAR

BUENOS AYRES, THURSDAY, OCTOBER 15, 1868.

CIRCULATION 3000

## Ultimas noticias desde Rosario

(por nuestro corresponsal exclusivo)

*Después de unos meses de paz, el Distrito de Frayle Muerto ha sido nuevamente perturbado por los indios. Del relato de fugitivos nos enteramos que se estaban preparando para atacar las caravanas de carretas provenientes de Mendoza.*

*Pocos días después de estos relatos, 25 carretas fueron vistas transitando en dirección sur rumbo a Rosario en cercanías de Frayle Muerto; los devastadores, antes que ellas pasaran, se dirigían hacia el norte cruzando las vías del ferrocarril entre Ballesteros y Villa Nueva. Los propietarios fueron, en esta circunstancia, más afortunados que otros.*

*En las vecindades de Monte Molina un lugareño y su hijo fueron sorprendidos por merodeadores; el hijo logró escapar hacia Los Alfonsitos a una distancia de cuatro leguas mientras que su padre fue capturado y obligado a decir en qué lugares estaban los ganados. Una vez satisfecha la demanda, el prisionero fue liberado.*

*Si bien el ganado era llevado fuera de las propiedades, en el caso particular del Comandante del Distrito Narsario Cassa [se refiere a Nazario Casas], con sumo desprecio, se hicieron gratuitamente de un botín que era propiedad del gobernante y que, el infortunado oficial, debió soportar el robo. Además de perder su ganado, todos sus trabajadores (según los propietarios de Las Playas fueron cinco; mientras que otros aseguraban que eran tres) fueron asesinados, sus casas incendiadas y las ovejas sacrificadas.*

*Los bandidos, el pasado 23 [se refiere al 23 de julio], visitaron Las Playas, distante una legua de la propiedad de Cassa [se refiere a Benito Casas y su hijo Nazario Casas], pero no tuvieron un total éxito en su operación. El rudo propietario escocés [se refiere a un colono de nombre David Alison Melrose o David Allison Melrose], cuyo ganado también había sido sustraído, montó junto a cinco hombres bien armados y salieron en persecución de los invasores, recuperaron sus bienes y los expulsó de toda la zona liberándola de la intrusión. Este caballero contó que había logrado rescatar todos sus animales que estaban en poder de sus enemigos y que estaba muy satisfecho por haberlos recuperado.*

*Si bien en cuanto a bienes el resultado fue satisfactorio, en otros órdenes no lo ha sido tanto. Los ladrones que salieron a saquear, además, mataron cuatro o cinco hombres, quemaron una vivienda, sacrificaron un número importante de ovejas y arriaron ganado en compensación por cada uno de los muertos a manos de los vecinos de Las Playas.*

*El pasado 25 [se refiere al 25 de julio] se reportó que los indios saquearon a lugareños a tres leguas de Leones al sur del Río Tercero; de resultas de lo cual, un inglés fue secuestrado. Si bien esto no ha sido corroborado, el efecto que causó la versión significó que en el atardecer de ese día el ganado en gran cantidad fuese trasladado a un lugar distante hacia el norte al otro lado de la línea férrea como medida de precaución. Con la expectativa de poder hacerlo antes de la crecida del río.*

*La última noticia sobre los indios corresponde al día 2 de octubre y proviene de la Guardia de la Esquina de la Estación de Cañada de Gómez sobre la ruta que de Mendoza va a Rosario por el Río Tercero.*

*Según "La Capital" nos hemos enterado que los indios han realizado dos ataques simultáneos desde el sur; todas las medidas precautorias fueron tomadas y está el convencimiento que las autoridades, esta vez, no serán sorprendidas impunemente. Al siguiente día, las autoridades informaron que los indios habían recibido una terrible lección, las tropas nacionales bajo el mando de Burgos habían actuado con distinguida bravura, matado nueve indios y herido a varios que fueron rescatados por los derrotados en su huida. Las tropas no pudieron perseguirlos por el estado de sus caballos y sufrieron dos muertos y siete heridos. La información escrita, obtenida del relato de quienes pudieron acceder a conversar con los miembros de la tropa, consigna lo siguiente: "Las armas enviadas por las autoridades resultaron totalmente inservibles y debieron ser retornadas a Rosario, las armas usadas por los desalentados soldados resultaron inútiles para hacer frente a aquellos adversarios. Los regulares debieron retroceder con muchas pérdidas mientras que las pérdidas indias se desconocen".*

*En el mundo hay una considerable cantidad de sin sentidos, escritos y dichos en numerosos temas, entre otras cosas uno de los discutidos es el del honor. Muchas son las explicaciones que se dan sobre esta expresión. Sería bueno saber cuál es el significado cuando se dice que la guerra del Paraguay no debe ser detenida por una cuestión de honor. Si aquellos que usan esa expresión, cuando hablan del conflicto paraguayo, tuvieran una idea distinta sobre ese sentido, concluirían que sería decididamente mejor para el país que la paz se obtuviese con o sin pérdida del honor.*

*Permítanme asumir que si López, en el curso de años, con la continuación de las hostilidades, siguiese perdiendo territorios. Si esta nación los ganase para sí, ¿qué haría con ellos?*

*Continuas pruebas se da sobre la inseguridad que viven las tierras, ¿habrá menos inseguridad en un dominio más grande? Por otra parte, si a cambio de una inmediata paz, dejando de lado el honor, la pérdida de territorio podría ser una positiva ventaja. Además de otros beneficios, ésto haría que los malones de los indios y sus compañías pudiesen ser evitados a lo largo de la nación.*

Atentamente,

SPHINX

The Standard - Jueves 15 de octubre de 1868

Datos complementarios:

- a. Los hechos relatados ocurren mientras Benito Casas era el propietario de las tierras vecinas a la Posta de Esquina de Ballesteros. Años después su hijo Nazario Casas, luego de haber heredado la conducción de la Estancia, suma las funciones de Jefe Político del Departamento Unión (1871-1873) y en paralelo, el cargo de Comandante de la Guardia con cabecera en Fraile Muerto. Hacia 1880, lo encontraremos como Jefe Político del Departamento Tercero Abajo con sede en Villa Nueva (1880). Corría 1890, cuando muere de resultas de un duelo.
- b. Se estima que el escocés David Alison Melrose o David Allison Melrose) ya se había radicado en la zona hacia 1866; en poco tiempo, toma posesión de alrededor de 10 mil hectáreas ubicadas sobre las márgenes del Río Tercero desde el sudoeste de Bell Ville hasta el sudeste de la Posta de Esquina de Ballesteros; la vasta propiedad se identificaba con el nombre de Las Playas. En 1870 tiene participación activa en la naciente Sociedad Rural de Bell Ville y

además, figura entre los aportantes económicos para la construcción de la Iglesia de Bell Ville. El colono Melrose ocultaba tras este falso nombre su verdadera identidad; en realidad, él era Joseph Hume Wright un estafador perseguido por la Justicia Escocesa que había fugado hacia nuestras tierras en 1865. Quien lograra atraparlo podría acceder a un pago de 200 libras. Reconocido por azar en Buenos Aires, vende sus propiedades y abandona el país en 1870 huyendo nuevamente, algunos suponen que hacia Chile mientras que otros, sugieren Brasil e incluso, Perú.

Fuentes de consulta:

- "*Diario The Standard*" - Reservorio Universidad de San Andrés
- "*Reseña acerca de los campos que circundan la antigua estancia Monte Molina, Saladillo, Córdoba*" - por Juan D. Delius, Universidad Konstanz, Alemania

Realización:

<http://www.capillasytemplos.com.ar>